



MAS-CHALCH

Infuormaziun a regard il Mas-chalch da Sent

- Cumpara da tanter ils 20 e 25 da mincha mais.
- Ils texts ston gnir tramiss o dats giò fin ils 15 dal mais i'l büro da Sent Turissem sent@engadin.com.
- Il mas-chalch dess gnir pichà oura e distribui in lös publics. El po gnir retrat in seguaints lös: büro da turissem, butia da Plaz, furnaria Benderer, bacharia Zanetti, furnaria Clalüna, grotta da cultura.
- Ils texts ston esser scrits in rumantsch (ev. rumantsch e tudais-ch) e nu das-chan esser massa lungs.
- Per societats sun las publicaziuns gratuitas, per privats cuosta frs. 20.-.
- Ils texts pel Mas-chalch vegnan ramassats i'l büro da Sent Turissem. Scha pussibel giavüschaina texts in fuorma digitala.

GROTTA DA CULTURA – occurrenzas avuost 2015 (infuormaziuns detagliadas i'l Allegra)

dumengia, 2 avuost, 17.00 – 19.00 h, Schigliana, entrada libra

Vernissascha da l'exposiziun da purtrets da **Maja Plüer**

mardi, 11 avuost, 20.15 h, Schigliana, collecta

Mevina Puorger Pestalozzi preschainta la nouva ediziun dal raquint “**Ils Baltramieus**” da Balsler Puorger

sonda, 15 avuost, 20.15 h, Piertan, CHF 25.-*

Concert cun **The Pumkliks – italian gypsy rokoko** www.pumkliks.ch

*(is po reservar plazzas venderdi, 14 avuost da las 17.00 fin las 19.00 h, tel. 079 439 89 22)

SOCIETA D'ÜTIL PUBLIC - concerts illa baselgia da Sent (infuormaziuns detagliadas i'l Allegra)

dumengia, 26 lügl, 20.15 h, CHF 20.-

TRIO CALAMUS preschainta grondas ouvras da cumponists incuntschaints

Josias Just e Martin Zimmermann - clarinetta, corn basset / Alena Cherny – clavazin

dumengia, 2 avuost, 20.15 h, CHF 20.-

CONCERT DA CLAVAZIN culs participants/tas da l'academia internaziunala per clavazin a Samedan dals 26 lügl fin als 9 avuost.

sonda, 8 avuost, 20.15 h, CHF 25.-

MUMAINTS INSCHMANCHABELS CUN MUSICA DA CHOMBRA

S. Bohren, violina / F. Sarott, violina / L. Uszinsky, viola / B. Nyffenegger, cello

dumengia, 9 avuost 20.15 h, CHF 25.-

CONCERT DA JAZZ cul "Tommaso Starace italian 4tet"

dumengia, 16 avuost, 20.15 h, CHF 20.-

CHEU DOUVRAS DA MUSICA PER CLAVAZIN

Concert da clavazin cun Jozef de Beenhouwer, Brüssel

lündeschdi, 24 avuost, 20.15 h, CHF 25.-

FOLK SONGS: CONCERT culla **FILARMONIA GRISCHUNA**

dumengia, 30 avuost, 17:00 h , collecta

MUSICA PER GROND E PITSCHEN cun Nicoletta Scheucher-Salmon ed Ida Zisler

CULT DIVIN IN ALP PRÀ SAN FLURIN

Dumengia, 9 avuost 2015 a las 11.00 h

Cult divin in lingua rumantscha e tudais-cha aint in Alp Prà San Flurin cun contribuziun musicala da Marcel Heis, posauna.

A las 09.30 partan ils bus da Taxi Guler davent da Plaz. In cas da trid'ora esa cult divin in baselgia.

ARRANDSCHAMAINTS

Societats chi vöglian publichar arrandschamaints han seguaintas pussibilitats:

- Mas-chalch da Sent : tenor infuormaziuns sülla prüma pagina
- Pagina dad internet www.sent-online.ch: annunzchas per mail a Cla Rauch, cla.rauch@bluewin.ch
- Chalender d'arrandschamaints da la destinaziun turistica:
www.engadin.com => Events => Veranstaltung erfassen

Quellas occurrenzas vegnan publichadas eir ill'Allegra, schi sun annunzchadas avant il termin da la fin da redacziun da l'Allegra.

FESTA NAZIUNALA 2015

16.00	Plaz	Cumanzamaint da la festa Ustaria cun mangiativas e bavrondas, Società da chatschaders "Tardanna"
18.00	Plaz	Trategnimaint culla grupp „ DUO EXXTRA ” per far ün'o tschella trais-cha
20.15	Plaz	Concert da la societä da musica Sent
21.00 - 21.15		Sunasoncha
21.00	Tiral	Fö dals 1. avuost
21.15	Plaz	Pled festal davart cusglier naziunal, sar Josias Gasser Psalm svizzer Bal fin a las 02.00h

NATIONALFEIER 2015

16.00	Plaz	Beginn des Nationalfeier - Festes Die Festwirtschaft wird vom Jägerverein Tardanna betrieben.
18.00	Plaz	Für die musikalische Unterhaltung sorgen: „DUO EXXTRA“
20.15	Plaz	Konzert der Musikgesellschaft von Sent
21.00 - 21.15		Glockengeläute
21.00	Tiral	1. August - Feuer , verschiedene Höhenfeuer
21.15	Plaz	Festansprache von Nationalrat, Herr Josias Gasser Offizieller Abschluss des Festaktes mit dem Schweizer Psalm Tanz bis um 02.00 Uhr

Avis: fös dals 1. avuost, fös artificials e petardas

Sco minch'on e tenor tradiziun ardaran eir quist on, a chaschun da la festa naziunala, divers fös sün nossas otezzas. Quai es fich allegraivel e fa dalet ad indigens ed a nos giasts. Ils fös nu das-chan però suos-chantar nos ambiaint, uschigliö cuntrafan'al sen da l'üsanza. As basond sülla ledscha chantunala pretend'il cussagl cumünal da preparar ils fös be cun laina adattada, q.v.d. laina püra, **na trattada chemicamaing, cun culurs, vernischs "Lack", pneus e.o.p.**

Tenor ledscha da pulizia es quai proibi, d'impizzar sülla piazza da festa ed in tuot il cumün (fracziun) da tuottas sorts fös artificials ed ogets explosivs. Ils pumpiers sun autorisats da far las controllas. Eventuals surpassamaints da quist avis vegnan chastiat tenor il reglamaint da multa. **Ils collavurats cumünals preparan il fö dals 1. avuost our in Tiral.**

Mitteilung: Feuerwerke

Das Abbrennen von jeglichem Feuerwerk im Dorf und auf dem Festplatz ist, gemäss Polizeigesetz der Gemeinde, strengstens verboten.

Gemäss Beschluss des Gemeindevorstandes sind die Angehörigen des Feuerwehrcorps zur Überwachung obiger Vorschriften bevollmächtigt. Nichtbeachtung der Vorschriften kann, gemäss Ordnungsbussenverordnung der Gemeinde bestraft werden. **In Tiral wird das offizielle**

1. August-Feuer angezündet.

Martina Vital dal büro da viadi travelstation – uschè dvaintan sömmis realtà

Far safari in Afrika, o üna cruschada culla barcha sül mar, aventüras culla rulotta, ün viadi in üna cità dal muond, ün viadi individual o plü jent vacanzas per ir a nodar o simplamaing per giodair? Tradit a mai voss giavüschs da vacanzas!

Sco commembra dal büro da viadi travelstation sustegn'eu e cusagl eu a vo cun vos plans da vacanzas. Grazcha a mias experienzas ch'eu n'ha pudü far d'ürant 20 ons i'l büro da viadis, cugnuosch'eu blers pajais eir persunal. Eu chat sgüra vacanzas adattadas per minchün. Eu m'allegr da vos prüm contact per mail a martina.vital@travelstation.ch o per telefon 076 369 12 92.

Martina Vital vom Reisebüro travelstation - so werden Reiseträume wahr

Auf Safari in Afrika, eine Kreuzfahrt über die Weltmeere, Erlebnisferien mit dem Motorhome, eine Städtereise in eine Weltmetropole, eine individuelle Rundreise oder lieber einen Geheimtipp für Bade- und Genussferien? Verraten sie mir Ihre Reisewünsche!

Als Teammitglied des Reisebüros travelstation unterstütze und berate ich Sie bei Ihren Reiseplänen. Dank meiner 20-jährigen Reisebüro-tätigkeit kenne ich viele Länder persönlich. Bestimmt finden wir auch etwas Passendes für Sie. Ich freue mich auf Ihre Kontaktaufnahme entweder per Mail an martina.vital@travelstation.ch oder per Telefon 076 369 12 92.

PERSUNA PER NETTIAR / Raumpflegerin gesucht

Per üna abitaziun da vacanzas da 3 ½ stanzas (90 m²) vain tscherchada üna persuna chi tilla nettagia ca. 15 jadas l'on à ca. 3 uras. P.pl. s'annunzchar suot nomer 079 947 49 60 (athurnherr@bluewin.ch)

Raumpflegerin gesucht für 3 ½ Zimmer Ferienwohnung in Sent (ca. 90 m²). Reinigung ca. 15 mal pro Jahr à ca. 3 Std. Interessentinnen melden sich bitte unter der Tel.-Nummer 079 947 49 60 oder per E-mail athurnherr@bluewin.ch

A. Thurnherr